



Pou Piblikasyon Imedya: 27/10/2023

GOUVÈNÈ KATHY HOCHUL

GOUVÈNÈ HOCHUL ANONSE FINISMAN YON SERI PWOJÈ REZISTANS KONT INONDASYON NAN KONTE JEFFERSON

3.36 milyon dola pou konstwi nouvo waf ak lansman bato, sante pou pyeton ak mezi pou prevansyon kont inondasyon nan Alexandria Bay

Yo te bay vilaj Cape Vincent plis pase 3.3 milyon dola pou repare dig yo ak twotwa yo nan East End Park ak pou fè amelyorasyon nan waf vilaj la

Nan Kad Inisyativ Rezilyans ak Developman Ekonomik 300 milyon dola Eta New York la

Konplete sibvansyon revitalizasyon lioral lokal Depatman Deta a

Gouvènè Kathy Hochul te anonse jodi a konstriksyon sis pwojè rezistans kont inondasyon nan Konte Jefferson lan fini. Pwojè ki fini nan Vilaj Alexandria Bay ak Cape Vincent yo te resevwa prèske 7 milyon dola nan finansman sibvansyon konbine atravè Inisyativ Rezilyans ak Developman Ekonomik (Resiliency and Economic Development Initiative, REDI) Lak Ontario Eta a. Pwojè ki fini ke REDI finanse yo pral ede diminye enpak move tan alavni yo, amelyore rezistans bò rivaj la, asire ke itilizatè bato lwazi yo kontinye gen aksè nan waf vilaj yo, epi amelyore aksè pou vizitè yo nan destinasyon popilè tankou Scenic View Park Pier ak East End Park.

"Pandan chanjman klimatik ap kontinye lakòz evènman metewolojik ekstrèm yo vin pi entans ak rive pi souvan, New York ap respekte pwomès nou an pou l'konbat yon fason rapid enpak move tan ekstrèm yo genyen sou kominate bò rivaj nou yo", **Gouvènè Hochul te deklare.** "Pwojè transfòrmasyon rezistans kont inondasyon sa yo ki fini nan Alexandria Bay ak Cape Vincent se yon egzanp pafè gouvènman eta ak lokal nou yo k ap travay ansanm avèk siksè pou konstwi kominate ki pi solid, ki pi rezistan pou jenerasyon Nouyòkè k ap vini yo".

Kominate litoral bò Lak Ontario ak Rivyè St. Lawrence yo te fè eksperians gwo inondasyon an 2019, lè dlo yo te monte nan nivo istorik. Gwo inondasyon an te lakòz gwo domaj nan enfrastrikti publik, tankou waf, lansman bato, ak enstalasyon tretman dlo yo. Fèmti waf yo difisil pou kominate yo k ap pwospere sou yon ekonomi ki base sou touris e ki depann de navigatè ak pechè lwazi k ap vizite rejyon an.

Anons jodi a gen ladann:

- **Waf Siperyè ak Enferyè nan James Street, vilaj Alexandria Bay, 2 milyon dola:** Waf Siperyè ak Enferyè nan James Street (Upper ans Lower James Street) yo se yon pwen aksè enpòtan nan Vilaj Alexandria Bay, non sèlman pou rezidan apeprè 20 zile ki nan limit Vilaj la, men tou pou rezidan zile ak rezidan litoral yo ki nan zòn andeyò limit Vilaj la. Waf yo sèvi kòm yon pòtay pou vizitè ak touris ki soti nan Rivyè St. Lawrence kòm pòtay prensipal pou moun ki rive pa bato, sa ki pèmèt aksè dirèk ak distri biznis Ri James la. Pandan inondasyon 2019 la, waf yo te anba dlo epi yo pa te aksesib pou bato yo. Pou asire ke waf yo ka rete ouvè nan evènman gwo dlo alavni yo, tout Waf Enferyè nan James Street la ak yon pati nan Waf Siperyè nan James Street la te ranplase pa yon nouvo sistèm waf flotan. Yo pral monte rès Waf Siperyè nan James Street la pi wo nivo inondasyon.
- **Scenic View Park Pier, vilaj Alexandria, 1.1 milyon dola:** Scenic View Park la se yon pak publik ki genyen yon ekta ki chita sou riv Rivyè St. Lawrence lan, epi li gen ladann yon paviyon, yon plaj publik ansanm ak yon waf an beton bò rivyè a. Waf la mezire 200 pye nan longè, se youn nan pi gwo lokal anbakman nan kominate a epi li se sèl lokal publik nan Vilaj Alexandria Bay ki kapab akomode pi gwo bato ak bato kwazyè yo. An 2019, waf la te anba dlo nèt, sa ki te lakòz estrikti a te vin gravman deteryore ak domaje nan plizyè zòn ki fè kèk pati nan waf la pa te itilize. Atravè pwogram REDI a, yo pral repare oswa ranplase kèk seksyon waf la konplètman pou diminye domaj alavni epi pèmèt itilizasyon kontinyèl lè nivo dlo yo pi wo pase mwayèn. Pwojè a gen ladan tou amelyorasyon anplis sou sit ki gen ladan nouvo pasrèl an beton, enstalasyon yon asansè pou chèz woulant ak pousèt ki konfòm ak Lwa sou Ameriken Andikape (Americans with Disabilities Act, ADA) yo, ak ekleraj sou waf ak pasrèl la.
- **Izin Tretman Dlo Vilaj la, vila Alexandria Bayl, 260,000 dola:** IzinTretman Dlo (Water Treatment Plant) Vilaj Alexandria Bay bay dlo potab pou pwopriyete komèsyal yo, Lopital River, ak rezidan ki nan Vilaj la ansanm ak sis distri dlo eksteryè nan Vil Alexandria, Orleans, Clayton ak Theresa. Akòz pwoksimite li ak Rivyè St. Lawrence, pandan evènman gwo dlo yo izin tretman dlo a ak pi imid la plase a kèk pou s pou yo inonde. Inondasyon nan pi imid ak izin tretman dlo ta konpwomèt kalite ak disponiblite dlo. Mezi diminisyon inondasyon pou pwojè sa a gen ladan yo enstale yon nouvo dal beton nan izin filtraj dlo a pou elevasyon etaj final la pi wo pase nivo gwo dlo istorik yo. Yo nouvo seksyon kolòn montant prefabrike de pye te ajoute nan pi imid dlo brit la pou li pi wo pase nivo dlo rekò yo ak pwoteje kont aksyon vag yo. Eksteryè bilding tretman an sou bò larivyè a te ranplase ak enpèmeyab, ansanm ak ajisteman altitud nan enfrastrikti ak pòt eksteryè yo. Pwojè sa a gen ladan tou enstalasyon anwochman depi nan biling tretman an nan direksyon dlo a pou pwoteje izin filtrasyon dlo a kont aksyon vag ak amelyorasyon nan mi eksteryè yo.

- **East End Park, vilaj Cape Vincent, 3,237,600 dola:** Inondasyon repete te andomaje East End Park ki te kite twotwa a, gazon an ak dig lan lave ak defòme. Miray ki febli a te gen plis risk pou sibi deteryorasyon nan aksyon vag alavni epi li prezante yon danje pou publik la. Mezi rezistans yo te aplike te gen ladann ranplasman twotwa a, ranfòsman ak reparasyon dig la, enstalasyon yon tabliye wòch taye, ansanm ak konstriksyon yon miray k ap flote. Anplis de sa, yo te enstale yon gwo waf k ap flote.
- **Ranp Bato Vilaj la posede, vilaj Cape Vincent, 50,000 dola:** Lave nan fen ranp bato vil la posede ak domaj pachòk an bwa ranp lan te lakòz, te kreye yon danje pou bato ki gen aksè nan ranp lan pou lansman. Pwojè a te gen ladann mete ranblè nan fen ranp lan ak ranplase pachòk an bwa a avèk pachòk an beton.
- **Waf Bato Vilaj la posede, vilaj Cape Vincent, 50,000 dola:** Inondasyon ak ogmantasyon aksyon vag kite waf fiks vilaj la domaje anpil epi li pa ka itilize. Pou retabli itilizasyon publik, yo te retire waf bato fiks ki egziste deja yo epi ranplase yo ak waf k ap flote, konpozit ki gen estrikti aliminyòm. Anplis de sa, yo te retire ankòfman ki egziste deja ki deteryore, epi yo te enstale yon nouvo aliminyòm ak konkrè ki diminye vag k ap flote nan plas ansyen ankòfman an.

Sekretè Deta Eta New York la, Robert J. Rodriguez, te deklare, "Kominote bò rivaj nou yo konte sou vwa navigab aksesib pou amelyore kalite lavi rezidan yo epi pou devlope ekonomi touris lokal la atravè prezans vizitè yo. Atravè pwogram REDI eta nou an, yo te repare ak amelyore enfrastrikti publik enpòtan nan vilaj Alexandria Bay ak Cape Vincent pou ranfòse li kont pwochen evènman inondasyon yo. Atravè envèstisman estratejik sa yo, rezidan yo ak vizitè yo ka kontinye jwenn aksè nan opòtinite rekreyasyon publik yo sou bò rivaj la ki fè kominote sa yo tounen bon kote pou viv, travay ak vizite".

Komisè Depatman Konsèvasyon Anviwònmantal la ak Ko-Prezidan Komisyón REDI a, Basil Seggos, te deklare, "DEC kontinye travay deprè avèk komninote bò rivaj Lak Ontario a ak Rivyè St. Lawrence lan pou fè avanse pwogram REDI a. Avèk sipò Gouvènè Hochul ak kolaborasyon ajans patnè ak responsab eli lokal yo, REDI ap ede pwoteje kay, abita, biznis, ak byen enpòtan minisipal yo tankou pak, enfrastrikti dlo, ak wout kont inondasyon ak move tan alavni. Pwojè Alexandria Bay ak Cape Vincent ke yo anonse jodi a pral amelyore rezistans vilaj yo ak rejon an pou plizyè jenerasyon ki ap vini yo epi li se yon testaman angajman New York kontinye pran pou rebati kominote bò rivaj nou yo pi byen ak pi solid".

Prezidan, Direktè Egzekitif Jeneral ak Komisè Empire State Development lan, ak Ko-Prezidan Komisyón REDI a Hope Knight, te deklare, "Amelyorasyon kominotè yo, tankou sa yo ki fèk komplete nan vilaj Alexandria Bay ak Cape Vincent, kontribiye anpil nan atire plis vizitè bò dlo a, sa ki lakòz yon avni ekonomik ki pi briyan pou rejon an. Cape Vincent ak Alexandria Bay se de nan anpil kote ki benefisyé de pwojè amelyorasyon ki gen siksè ke Komisyón REDI Gouvènè Hochul la aplike, ak anpil lòt ki toujou sou pye".

Prezidan ak Direktè Egzekitif Jeneral Otorite Enèji New York la, ak Komisè REDI Konte Jefferson Ian, Justin E. Driscoll, te deklare, "Li enteresan pou nou wè anpil nan pwojè pwogram REDI New York la ap reyalize otòn sa a. Envestisman Komisyón REDI te fè sou rivaj Rivyè St. Lawrence ak Lak Ontario te lakòz anpil benefis ki pral pwoteje kominote nou yo epi ki pral sipòte touris ak devlopman ekonomik pou ane k ap vini yo. Pwojè yo anonse jodi a pral bay pwoteksyon nesesè kont evènman ki gen rapò ak move tan ak nouvo opòtinite pou rezidan yo ak touris yo jwi rejyon an".

Prezidan ak Direktè Egzekitif Jeneral Kòporasyon Enstalasyon Anviwònmantal Eta New York la, Maureen A. Coleman, te deklare, "Anons jodi a se yon temwayaj sou angajman Gouvènè Hochul pran pou bay solisyon reyèl ki pozisyonе kominote bò rivaj yo pou kwasans, pwosperite, ak rezistans nan fè fas a chanjman klimatik ak move tan. EFC kontan patisipe avèk Alexandria Bay ak patnè eta yo nan pwogram REDI a, sitou pou fè pwojè kritik pou diminye inondasyon an nan izin tretman dlo potab vilaj la rive nan faz final la".

Senatè Eta Mark Walczyk te deklare, "Envesti nan katalizè touris tankou Alexandria Bay ak Cape Vincent se yon efò enpòtan pou Konte Jefferson ak 49yèm Distri Sena a. Amelyorasyon nan enfrastrikti enpòtan yo ede asire Front Yard of America rete bèl ak rezistan".

Manm Asamble Scott Gray te deklare, "Cape Vincent ak Alexandria Bay ap konplete prèske 7 milyon dola nan pwojè ki fèt ak konstwi pou rezistans eksepsyonè! Pwojè sa yo ki fini montre angajman Gouvènè Hochul ak Eta New York pou pwoteje kominote a. Avèk dènye envestisman yo nan vilaj yo, yo ka kontinye amelyore sekirite ak aksè pou rezidan yo ak vizitè yo. Komisyon REDI dedye a rezistans ak amelyorasyon kwasans ekonomik. Byen fèt, Cape Vincent ak Alexandria Bay!"

Prezidan Konte Jefferson Ian, William Johnson, te deklare, "Konte Jefferson, ansanm ak tout rejyon an, te santi benefis lè eta ak gouvènman lokal la lè yo travay ansanm. Atravè Pwogram REDI a, ak patenarya li te fòje yo, pwojè enpòtan pou rediksyon inondasyon yo te konplete sou rivaj nou yo ki pral sètènman benefisyé kominote yo, tankou Alex Bay ak Cape Vincent, pou jenerasyon k ap vini yo. Lè nou asire ke enfrastrikti publik yo pwoteje, epi espas Iwazi yo rete ouvè ak aksesib, Eta New York te respekte pwomès li pou ede prepare rejyon an pou move tan ak ranfòse ekonomi lokal yo".

Majistra Vilaj Alexandria Bay la, Steven Jarvis, te deklare, "Travay sou pwojè REDI yo te yon vwayaj enteresan epi nou remèsyè Eta New York paske li te mennen nou nan vwayaj sa a ak pou patenarya solid yo. Tout moun, soti nan rezidan rive nan touris, te jwi pwojè ki fini yo, epi transfòmasyon an te resevwa gwo Iwanj".

Majistra Cape Vincent, Jerry Golden, te deklare, "Vilaj la trè rekonesan pou angajman Eta New York pran anvè Cape Vincent apre inondasyon terib vilaj la te sibi an 2019. Travay la pa t ap kapab fini san patenarya avèk eta a ak asistans pèsonèl

ajans eta a ki te ede nou avanse ak pwojè sa yo soti nan konsepsyon, pase nan konstriksyon, rive nan finisman".

Nan repons ak chema inondasyon pwolonje nan tout bò rivaj Lak Ontario ak Rivyè St. Lawrence yo, Eta New York te kreye REDI a pou ogmante rezistans kominote sou rivaj yo epi estimile devlopman ekonomik nan rejyon an. Yo te etabli senk (5) Komite Planifikasyon Rejyonal (Regional Planning Committees) REDI yo, ki gen reprezantan ki soti nan uit (8) Konte (Niagara ak Orleans, Monroe, Wayne, Cayuga ak Oswego, ak Jefferson ak St. Lawrence) pou idantifye priyorite lokal yo, enfrastrikti ki gen risk ak lòt resous yo, ak enkyetid konsènan sekirite publik la. Atravè REDI a, Eta a te angaje jiska 300 milyon dola pou benefisyé kominote yo epi amelyore rezistans nan rejyon sou tout Lak Ontario ak Rivyè St. Lawrence yo.

Depi kreyasyon pwogram REDI Eta a nan sezon prentan 2019, 134 pwojè lokal ak rejyonal ki finanse pa REDI ankou, tankou 28 pwojè ki nan faz konsepsyon, 35 pwojè ki nan faz konstriksyon, ak 71 pwojè ki fini.

Vil Alexandria te resevwa tou 618,000 dola atravè yon sibvansyon Fon Pwoteksyon Anviwòmantal (Environmental Protection Fund, EPF) ki te administre pa Pwogram Revitalizasyon Litoral Lokal (Local Waterfront Revitalization Program, LWRP), Depatman (Deta Department of State, DOS) a, ki pral konplete pwojè REDI sa yo. Nan travay ansanm ak vilaj Alexandria Bay, minisipalite yo te konsevwa ak enstale amelyorasyon nan peyzaj lari yo nan plizyè lari ak Captain Thomson Park ki pral ede kreye yon koneksyon atiran ak an sekirite pou ale ak soti bò dlo a ak anba lavil vilaj la. Amelyorasyon yo enkli reparasyon twotwa, ban, limyè, poubèl ak etajè pou bisiklèt. Reparasyon ak amelyorasyon yo te fèt tou nan de waf publik ak lansman bato ki sitiye nan Holland Street ak Crossman Street, ki pral amelyore enfrastrikti ki ansyen ak degrade. Ansanm, pwojè sa yo pral konekte davantaj anba lavil Vilaj la ak nouvo Riverwalk la, k ap fasilité devlopman ki pa gen anpil enpak, amelyore aksè ak rivyè, aksesibilite pou pyeton, ak ekipman pou rezidan lokal yo, pwopriyetè biznis yo ak touris yo.

DOS te travay avèk vilaj la ak vil Cape Vincent pandan plizyè dizèn ane avèk Pwogram Revitalizasyon Litoral Lokal (LWRP) orijinal yo a, ki te resevwa apwobasyon Sekretè Deta ak Administrasyon Nasyonal Oseyan ak Atmosfè (National Oceanic and Atmospheric Administration, NOAA) an 1988. Pandan ane yo, vilaj la ak vil la te resevwa plis pase 1.7 milyon dola nan LWRP pou amelyore, ranfòse ak pwoteje litoral yo. Efò kolaborasyon nan mete ajou ak elabore yon LWRP ansanm pou vil ak vilaj yo ap fèt. Relasyon depi lontan sa a te kontinye, avèk vilaj Cape Vincent, an patenarya ak vil Cape Vincent, k ap fè fas ak domaj sou bò tè East End Park, sa ki konplete pwojè REDI finanse a. Bi ak objektif yo te santre sou restorasyon enfrastrikti sou rivaj pak la pou itilizasyon publik la ak amelyore opòtinité pak ak litoral la bay vizitè yo, evènman yo, ak vandè/sit yo lè yo amelyore twotwa yo epi rezoud drenaj yo. Efò yo vize atire pi gwo evènman yo, ogmante touris an jeneral ak aksè publik sou litoral, ekipman pou kanotye ak ogmante rezistans.

Pou w jwenn plis enfòmasyon, pwofil pwojè yo ak nouvèl sou REDI klike [isit la](#).

###

Lòt nouvèl disponib sou sit www.governor.ny.gov
Eta New York | Chanm Egzekitif | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[ANILE ENSKRIPSYON OU](#)